

# Journal officiel de l'Union européenne

C 424



Édition  
de langue française

Communications et informations

61<sup>e</sup> année  
23 novembre 2018

Sommaire

## II *Communications*

COMMUNICATIONS PROVENANT DES INSTITUTIONS, ORGANES ET ORGANISMES DE L'UNION  
EUROPÉENNE

### **Commission européenne**

2018/C 424/01

Autorisation des aides d'État dans le cadre des dispositions des articles 107 et 108 du traité sur le  
fonctionnement de l'Union européenne — Cas à l'égard desquels la Commission ne soulève pas  
d'objections <sup>(1)</sup> . . . . .

1

FR

<sup>(1)</sup> Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE.



## II

(Communications)

COMMUNICATIONS PROVENANT DES INSTITUTIONS, ORGANES  
ET ORGANISMES DE L'UNION EUROPÉENNE

## COMMISSION EUROPÉENNE

**Autorisation des aides d'État dans le cadre des dispositions des articles 107 et 108 du traité sur le  
fonctionnement de l'Union européenne****Cas à l'égard desquels la Commission ne soulève pas d'objections**

(Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE)

(2018/C 424/01)

Date d'adoption de la décision	04.02.2014	
Numéro de l'aide	SA.35046 (2012/NN)	
État membre	Finlande	
Région	PAIJAT-HAME	Article 107(3)(c)
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Yksittäinen tuki Lahti Energia Oy:lle jätteiden kaasutuslaitosta varten / Individuellt stöd till Lahti Energia Oy för förgasningsanläggning för avfall	
Base juridique	Valtioneuvooston asetus energiatuen myöntämisen yleisistä ehdoista (1313/2007) Valtionavustuslaki (688/2001)	
Type de la mesure	Aide individuelle	Lahti Energia Oy
Objectif	Protection de l'environnement	
Forme de l'aide	Subvention directe	
Budget	Budget global: EUR 14.73 (millions)	
Intensité	31,89 %	
Durée	À partir de 13.05.2011	

Secteurs économiques	PRODUCTION ET DISTRIBUTION D'ÉLECTRICITÉ; DE GAZ; DE VAPEUR ET D'AIR CONDITIONNÉ
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Työ- ja elinkeinoministeriö / Arbets- och näringsministeriet PL 32, 00023 Valtioneuvosto / PB 32, 00023 Statsrådet
Autres informations	—

Le texte de la décision dans la ou les langues faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site:  
<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Date d'adoption de la décision	20.09.2018	
Numéro de l'aide	SA.37389 (2016/FC)	
État membre	Italie	
Région	—	—
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Denuncia aiuti di Stato nel porto di Napoli (Italia) — Complaint	
Base juridique	—	
Type de la mesure	Aide ad hoc	Navigazione Libera del Golfo (NLG) Srl, CO. NA.TECO SpA, SOTECO SpA, Terminal Napoli SpA, Terminal Flavio Gioia SpA, La Nuova Meccanica Navale Srl, SNAV SpA
Objectif	—	
Forme de l'aide	Annulation de dettes	
Budget	Budget global: EUR 18.2222 (millions)	
Intensité	%	
Durée	—	
Secteurs économiques	Transports maritimes et côtiers de fret	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	—	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la ou les langues faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site:  
<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Date d'adoption de la décision	14.06.2018
Numéro de l'aide	SA.48472 (2018/N)

État membre	Croatie	
Région	Jadranska Hrvatska	
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Izmijenjen i prepravljen Ugovor o koncesiji o gradnji, upravljanju i održavanju Jadranske autoceste	
Base juridique	Predloženi izmijenjeni sporazum o koncesiji te nacrt odluke o petom sporazumu izmijenje sporazuma o koncesiji	
Type de la mesure	Aide individuelle	
Objectif	—	
Forme de l'aide	Subvention/Bonification d'intérêts	
Budget	Budget global: HRK 1 221 000 (millions)	
Intensité	—	
Durée	—	
Secteurs économiques	Construction de routes et de voies ferrées	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Ministarstvo mora, prometa i infrastrukture Prisavlje 14, 10 000 Zagreb	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la ou les langues faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Date d'adoption de la décision	23.07.2018	
Numéro de l'aide	SA.48679 (2017/N)	
État membre	République tchèque	
Région	Czech Republic	—
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Rámcový program pro řešení rizik a krizí v rybářství	

Base juridique	<p>Rámcový program pro řešení rizik a krizí v zemědělství</p> <p>Zásady, kterými se stanovují podmínky pro poskytování dotací na zmírnění škod způsobených přírodními pohromami, mimořádnými událostmi a nepříznivými povětrnostními jevy v odvětví zemědělství</p> <p>Usnesení vlády vydané k řešení odstranění škod a obnovy částí území České republiky</p> <p>Zákon č. 252/1997 Sb., o zemědělství, ve znění pozdějších předpisů</p> <p>Zákon č. 256/2000 Sb., o Státním zemědělském intervenčním fondu a o změně některých dalších zákonů, ve znění pozdějších předpisů</p> <p>Zákon č. 218/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech a o změně některých souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů (rozpočtová pravidla)</p> <p>Zákon č. 129/2000 Sb., o krajích (krajské zřízení), ve znění pozdějších předpisů</p> <p>Zákon č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů</p> <p>Zákon č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů</p> <p>Zákon č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů</p> <p>Zákon č. 99/2004 Sb., o rybníkářství, výkonu rybářského práva, rybářské strážní, ochraně mořských rybolovných zdrojů a o změně některých zákonů (zákon o rybníkářství), ve znění pozdějších předpisů</p> <p>Vyhláška č. 197/2004 Sb., k provedení zákona č. 99/2004 Sb., o rybníkářství, výkonu rybářského práva, rybářské strážní, ochraně mořských rybolovných zdrojů a o změně některých zákonů (zákon o rybníkářství), ve znění pozdějších předpisů</p>	
Type de la mesure	Régime d'aide	—
Objectif	Pêche et aquaculture	
Forme de l'aide	Subvention directe	
Budget	Budget global: CZK 595 (millions) Budget annuel: CZK 85 (millions)	
Intensité	100 %	
Durée	jusqu'au 31.12.2023	
Secteurs économiques	Secteurs économiques éligibles au bénéfice de l'aide	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Ministerstvo zemědělství; Státní zemědělský intervenční fond; Podpůrný a garanční rolnický a lesnický fond, a.s.; Orgány veřejné správy v mezích své pravomoci a působnosti Těšnov 65/17, 110 00 Praha; Ve Smečkách 33, 110 Praha 1; Za Poříčskou branou 256/6, 186 00 Praha 8	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la ou les langues faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site:  
<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Date d'adoption de la décision	01.06.2018
Numéro de l'aide	SA.48680 (2017/EV)

État membre	Hongrie	
Région	Hungary	Article 107(3)(a), Article 107(3)(c)
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	A beruházás ösztönzési célú irányzat felhasználásáról 210/2014 (VIII.27.) korm. rendelet	
Base juridique	A beruházás ösztönzési célú irányzat felhasználásáról 210/2014 (VIII.27.) korm. rendelet	
Type de la mesure	Régime d'aide	—
Objectif	Aides à finalité régionale — aides à l'investissement (art. 14) — Régime	
Forme de l'aide	Subvention/Bonification d'intérêts	
Budget	Budget annuel: HUF 45 000 (millions)	
Intensité	—	
Durée	28.08.2014 — 31.12.2020	
Secteurs économiques	Secteurs économiques éligibles au bénéfice de l'aide	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Külgazdasági és Külügyminisztérium 1027 Budapest, Bem rakpart 47.	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la ou les langues faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site: <http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Date d'adoption de la décision	05.07.2018	
Numéro de l'aide	SA.49037 (2017/NN)	
État membre	République tchèque	
Région	Czech Republic	—
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Vrácení části spotřební daně z minerálních olejů spotřebovaných v rybníkářství.	
Base juridique	Zákon č. 353/2003 Sb., o spotřebních daních, ve znění pozdějších předpisů Zákon č. 252/1997 Sb., o zemědělství, ve znění pozdějších předpisů Zákon č. 99/2004 Sb., o rybníkářství, výkonu rybářského práva, rybářské strážní, ochraně mořských rybolovných zdrojů a o změně některých zákonů (zákon o rybářství), ve znění pozdějších předpisů Zákon č. 17/2012 Sb., o Celní správě České republiky Zákon č. 280/2009 Sb., daňový řád Vyhláška č. 176/2017 Sb., o způsobu výpočtu nároku na vrácení spotřební daně z minerálních olejů spotřebovaných v zemědělské prvovýrobě a při provádění hospodaření v lese	

Type de la mesure	Régime d'aide	—
Objectif	Pêche et aquaculture	
Forme de l'aide	Autre forme d'avantage fiscal	
Budget	Budget global: CZK 350 (millions) Budget annuel: CZK 50 (millions)	
Intensité	100 %	
Durée	jusqu'au 31.12.2023	
Secteurs économiques	Pêche et aquaculture	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Ministerstvo zemědělství Těšnov 65/17, 110 00 Praha	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la ou les langues faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site: <http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Date d'adoption de la décision	22.10.2018	
Numéro de l'aide	SA.49405 (2018/N)	
État membre	Suède	
Région	—	—
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Mediestöd	
Base juridique	Presstödsförordningen (1990:524), förslag till förordning om mediestöd.	
Type de la mesure	Régime d'aide	—
Objectif	Développement sectoriel	
Forme de l'aide	Subvention directe	
Budget	Budget global: SEK 2 721 (millions) Budget annuel: SEK 680 (millions)	
Intensité	75 %	
Durée	01.01.2019 — 31.12.2023	
Secteurs économiques	Secteurs économiques éligibles au bénéfice de l'aide	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Myndigheten för press, radio och tv Box 33, 121 25 Stockholm-Globen	

Autres informations	—
---------------------	---

Le texte de la décision dans la ou les langues faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site: <http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Date d'adoption de la décision	14.09.2018	
Numéro de l'aide	SA.49406 (2017/N)	
État membre	Espagne	
Région	EXTREMADURA	Article 107(3)(a)
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	AGRI — Subvenciones para actuaciones relacionadas con la fabricación de biocombustibles sólidos a partir de la biomasa en Extremadura.	
Base juridique	Borrador de Decreto XX/2017, de XX de XXX, por el que se establecen las bases reguladoras para el régimen de concesión de subvenciones para actuaciones relacionadas con la fabricación de biocombustibles sólidos a partir de la biomasa en Extremadura	
Type de la mesure	Régime d'aide	—
Objectif	Développement régional (y compris la coopération territoriale), Agriculture, sylviculture, zones rurales, Énergies renouvelables	
Forme de l'aide	Subvention directe	
Budget	Budget global: EUR 12.5 (millions)	
Intensité	30 %	
Durée	jusqu'au 31.12.2020	
Secteurs économiques	Fabrication d'objets divers en bois; fabrication d'objets en liège; vannerie et sparterie	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Dirección General de Industria, Energía y Minas Paseo de Roma, s/n, Mód. D, Primera planta E-06800 Mérida (Badajoz) España	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la ou les langues faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site: <http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Date d'adoption de la décision	12.10.2018
Numéro de l'aide	SA.49614 (2018/N)

État membre	Lituanie	
Région	Lithuania	—
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Development of Next Generation Access Infrastructure (RAIN 3)	
Base juridique	The Law on the Electronic Communications of the Republic of Lithuania. The Next Generation Internet Access Development Plan 2014-2020 of the Republic of Lithuania, confirmed with the order No 3-410-(E) of 10 October 2014 by the Minister of Transport and Communications of the Republic of Lithuania.	
Type de la mesure	Aide individuelle	Public company «Plačiajuostis internetas». (A public company, where the sole shareholder (owner) is the state and whose rights and obligations are implemented by the Ministry of Transport and Communications of the Republic of Lithuania.)
Objectif	Infrastructures haut débit, Agriculture, sylviculture, zones rurales	
Forme de l'aide	Subvention directe	
Budget	Budget global: EUR 49.745 (millions)	
Intensité	100 %	
Durée	A partir de 15.10.2018	
Secteurs économiques	Télécommunications	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	The Ministry of Transport and Communications of the Republic of Lithuania Gedimino Av. 17, Vilnius LT-01505, Lithuania	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la ou les langues faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site: <http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Date d'adoption de la décision	13.04.2018	
Numéro de l'aide	SA.50640 (2018/N)	
État membre	Italie	
Région	—	—
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Italy — liquidation scheme for small banks	
Base juridique	Legislative Decrees 16 November 2015, No 180 and 181, and Legislative Decree 15 February 2016, No 30	
Type de la mesure	Régime d'aide	—

Objectif	Remède à une perturbation grave de l'économie
Forme de l'aide	Autres
Budget	—
Intensité	—
Durée	jusqu'au 12.04.2019
Secteurs économiques	Activités des services financiers; hors assurance et caisses de retraite
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Ministry of Economy and Finance Via XX Settembre 97, Rome
Autres informations	—

Le texte de la décision dans la ou les langues faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site:  
<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

---









ISSN 1977-0936 (édition électronique)  
ISSN 1725-2431 (édition papier)



**Office des publications de l'Union européenne**  
2985 Luxembourg  
LUXEMBOURG

**FR**